

יידישער קולטור-צענטער און נאציאנאלע ביבליואטיק

## “קדימה”

פרעזענטירט

דעם אינטערנאציונאלן לירישן טענאר

# מישא אלעקסאנדראויטש



שבת, דעם 26 טו מערץ 1977, 8.15 אונט

אין “קדימה” טעאטער-זאל,  
9 גראדאן ספריט, עלסטערנויך

באים קלאויר:



נהמה פפטיקין

# פראגרם

- |   |                |
|---|----------------|
| 1) "BERCEUSE"                           | גאודהרד        |
| 2) סמיט'ס סערענאנדע ..... בירזעש        |                |
| 3) "PECHE" נפאלאיסאן ליד... פונרנא      |                |
| 4) קינדער יארן..... ל. קאגאו            |                |
| 5) לעב איר .....                        | א. ליבטנסטירין |
| 6) דער פורטמאן .....                    | א. מילנעד      |
| 7) אורנשער בערג, אונטער טאלן.. ל. קאגאו |                |
| 8) שלאך מירין יאנקעלע.... ל. יאמפאלסקי  |                |
| 9) המובה את הננד..... פ. רודזומני       |                |

## אַיְבָּעֶרְדִּים

- |   |  |
|---|--|
| 10) אַ פַּאֲשַׁעְבֵּל - אַ שְׁרוֹמַעַר.... ל. קאגאו       |  |
| 11) משְׂהָלָעַ מִירִין פְּרִינְשַׁ... מ. גַּעֲבִירְשִׁיךְ |  |
| 12) אַיְן רָאֵד אַרְיָין..... ל. קאגאו                    |  |
| 13) דָּעֵר אַלְשָׁעֵר מַנְשָׁה.... א. לַעֲפָקָאָרוּוִין   |  |
| 14) עַל הַרְאַשְׁוֹנִים.... ר. רַוִּידָעָר                |  |
| 15) דָּאֵם יַרְדִּישָׁע לִיד.... ס. סַעֲקָרְנוֹנָא        |  |

בריהם קלאוריר;

נחמה פאטקין;

מיישא אליעקסנדראואויטש, האט זיין ערשותן עפנטלעכן  
קאנצערט געהאט אין עלטער פון 8 יאָר, אין זיין הימ-שטטאָט  
רייגע, ליטאָנד.

נאָך אַ גאנצער רֵיִין פֿון מַזְיָּקָלִישָׁע אַוִּיסְבִּילְדוֹגָן  
(צווישן אַנדְרָע בַּיִם וּוּלְטַ-בָּאַרְיִמְטָן אַיְתָּאַלְעִינְשָׁן זִינְגָּר בְּעַנִּי-  
יאַמְּינָא דּוּשִׁילִי). טְרַעַט מ. א. אוֹף מִיט קָאנְצָעַרְטָן אַין פָּאָרִי  
שִׁידְעַנְעַ אַיְרָאָפְּיעַשׁ שְׁטַעַט אָוֹן וּוּרְטַבְּאַשְׁטִימַט וּדְעַר  
הוּיְפְּטִיחָוֹן אַין דָּעַר סִינְגָּגָעַ אַין קָאוּנוּ, לִיטָּע.

די צוֹחִיטָע וּוּלְטַ-מְלֻחָּמָה פָּאַרְכָּאָפָּט אִם אַין רַוְּסָלָאָנְד וּזְזַעַר  
עָר וּוּרְטַ אַיְינְגָּר פֿון די פָּאַפְּוּלְעַרְטָע זִינְגָּר אַיְבָּרָן לְאָנָּד.  
אַין מַשְׁךְ פֿון זִין אוֹפְּהָאָלָט אַין רַוְּסָלָאָנְד, טְרַעַט עָר אוֹף פָּאָרָקִיפָּט  
6000 קָאנְצָעַרְטָן אָוֹן זִינְגָּעַ פְּלִיטָעַס וּוּרְטַבְּאַשְׁטִימַט בַּיִּאָמְלִיאָן  
יעָרְלָעַן.

פָּאָר זִינְגָּעַ גְּרוּיסָע פָּאַרְדִּינְסָטָן אַוְּפָּנְגָּעַ גַּעֲבִיטָע  
וּוּרְטַמְּיָּשָׁא אליעקסנדראואויטש בָּאַלְוִינְטָט מִיט די הַעֲכַסְטָע  
אוֹיסְצִיכְעַנוֹנוֹגָעַ אָוֹן אַרְדָּנָס.

נאָך לאָגָנוּ בָּאַמְּיאָוּגָעַן, בָּאַקְוּמָט מִישָּׁא אליעקסָאַדְרָאָוִיטָש  
די דָּעַרְלְוִיבָּעָנִישׁ צָו פָּאַרְלָאָזָן רָאַטְ-פָּאַרְבָּאָנָּד, אַיְן עוֹלה קִין  
יִשְׂרָאֵל, וּזְעָר וּוּרְטַבְּאַשְׁטִימַט וּדְעַר הַוּיְפְּטִיחָוֹן אַין דָּעַר  
גְּרוּיסָע שָׁוֹל אַיְן רַמְתָּגָן.

די לְעַצְטָע עַטְלָעַכָּע יָאָה, גַּאֲסְטָרָאַלִּירָט דָּעַר קִינְסְטָלָעַ  
אַיְבָּר אַמְּרִיקָע אָוֹן קָאנְאָדָע, וּזְעָר טְרַעַט אוֹף מִיט אָוֹן  
אוֹיסְעַרְגָּעוֹוַיְנָלָעַן דָּעַרְפָּאָלָג.

נְחַמָּה פָּאַטְקָוִן אַיְן בַּי אָוְנָדוּ בָּאַקָּאנְטָן וּזְעָרְגָּעַ פֿון די  
פָּעַיקְסָטָע פִּיאָנוּסְטִיךְ-אַקְאַפְּנָאַטָּאָרִין. זִי גִּיטָּעַלְעַדְמָעָן  
מְלוֹכוֹהָשָׁן קָאַלְעָדוֹשָׁ פָּאָר קִונְסָטָן אָוֹן הַאָט אַ דִּיפְלָאָם פָּאָר מַזְיָּקָה  
פֿון מַעְלָבוֹרְגָּנוּר אַוְנְיוּוּרְסִיטָּעַט.